

## II.

**Lewolds von Northoff  
Chronik der Grafen von der Mark**

bis zum Jahre 1391.

Übersetzt und umgearbeitet von  
**Ulrich Verne,**  
Capellan zu Hamm 1538.

Die Chronik Lewolds von Northoff ist allen westfälischen Geschichtsforschern aus der Mittheilung Meiboms längst bekannt.<sup>1)</sup> Die alte Uebersetzung, welche wir nachstehend davon liefern, verdient als selbstständige Geschichtquelle hier darum einen Platz, weil ihr Verfasser, wie er selbst berichtet, nur das die Grafen und das Land von der Mark betreffende übersezt, dieses aber zugleich aus anderen Chroniken und Schriften verbessert und erweitert hat. Dieselbe ist daher keineswegs bloß eine wörtliche Uebersetzung, sondern eine eigene Umarbeitung der älteren Northoffschen Chronik, welche zugleich für altwestfälische Sprachforschung manche interessante Ausbeute gewährt.

In letzter Beziehung ist hier noch zu bemerken, daß dem Herausgeber zwei Handschriften zur Benutzung vorgelegen haben. Die eine befindet sich in einem Papiercodex in gr. 4° auf der Bibliothek der hiesigen Kgl. Regierung, der außerdem eine Chronik der Bischöfe von Münster bis auf Heinrich

<sup>1)</sup> Meibom Scriptores rerum germanicarum. I. 375 fg., wo sich auch Nachrichten über Northoff finden.

von Mörs, den Nachfolger Otto's von der Hoya, ein Privileg des Bischofs Johann von 1570 für das Stift, ein Rechtsgutachten der Universität Marburg von 1586 für die Stadt Warendorff, betreffend die Jurisdicitions-Conflicte derselben mit den stiftischen Beamten zu Sassenberg und einige Verfügungen des Herzogs Wilhelm zu Cleve ic. von 1551 über die geistliche Jurisdiction in der Grafschaft Mark enthält. Diese Handschrift ist aus dem letzten Viertel des 16. Jahrhunderts sehr leserlich und gut, aber rücksichtlich der Sprache nicht rein gehalten. Sie neigt sich vielmehr durchgängig der niederrheinischen Sprechform zu und ist daher weder correct westfälisch noch in sich gleichförmig. Hier und da finden sich vielmehr störende Schreibfehler und gegen das Ende mehrere Ausschreibungen, welche durch spätere Nachtragungen am Rande, nur theilweise gehoben sind.

Die andere Handschrift gehört der Königl. Bibliothek zu Hannover. Sie ist gleichfalls auf Papier, aus der zweiten Hälfte des 16. Jahrh., II. 4° und in kalligraphischer Beziehung zwar minder gut, dagegen aber ungleich sprachrichtiger gehalten als die vorige. Eine gleichförmige Correctheit kann sie zwar auch nicht in Anspruch nehmen, theils weil die Regeln der Orthographie damals überhaupt noch wenig fest standen, theils weil an dieser Handschrift drei verschiedene Abschreiber nacheinander gearbeitet haben, wie solches auch in den Noten bemerkt ist. Aber deswegen hat der Herausgeber doch kein Bedenken finden können, ihr beim Abdrucke den Vorzug zu geben und die in den Noten angezogenen Parallelstellen aus der Arnsberger Handschrift, werden hoffentlich den Beweis liefern, daß auf solche Weise ein richtiger altwestfälischer Text gewonnen worden. Die Substantive sind mit großen Anfangsbuchstaben gedruckt, um das Verständniß zu erleichtern; obgleich man es, wie bekannt, damals mit dem Gebrauche großer und kleiner Buchstaben nicht genau nahm.

Von dem Uebersetzer Ulrich Verne ist uns aus seinem eigenen Vorberichte nur bekannt, daß er Capellan zu Hamm war und 1538 auf Ersuchen der damaligen Bürgermeister Bonaventura Drozen und Jürgen Rödinghus die Chronik

Northoffs, welche in die Gehrkammer zu Hamm gegeben, aus dieser, man weiß nicht wie, in die Hände des Sieglers zu Werl, durch Fürsorge der gedachten beiden Bürgermeister aber wieder nach Hamm gekommen war, aus dem Lateinischen übersetzt, um sie gemeinnütziger zu machen.

### Croonika.

Item ouer anderhalff hundert Jairen hefft Renoldus von Northoff vam Adell des Landes von der Marke geboiren, ehn Canonick tho Lueck vnd ein weltlich Abt, Graff Engelbert de im Jahr M<sup>o</sup>. CCC<sup>o</sup>. XLVII. regnieren begunde tho Dancke vnd thon Cherenm ehyne Cronike in latynischer Spracke van dem Oersprunghe Tellingh vnd Geschafften der Grauen von der Marke geschreuen, gelick de virgen. Renoldus solx hy anderen Boeken befunden, van sinen vur vattern vertellen hoirt vnd thom Dele seluest beleuet vnd gesein hefft. So he dan des vurschr. Grauen Scholemester gewest, hefft he vorhen geschreuen voell schoner Lere, einen itlichen Furstenn dehnlisch, als men in dem Boeke sehen magh vnd dar auch hy gehangen van Kehseren, Bischoffen vnd anderen Fursten vnd heren. Dat sulfftste Boek thom Hammie in de Gehrkammer gegeuen ist, vnd hy verruchten Jairen (hy wat gestalt weth men nicht) hy dem Segeler tho Werl gekommen was, dan durch Soliciterungh Bonouenturen Drouen vnd Jurgen Medinchusen ißigen Burgermeisters nhue wederumb thor Stede gefürbert, hebben dammae gedachte Burgermeister my Ulricum Verne Capellaen thom Hammie angezeigt, de sulfftten Croniken, so vese de Grauen vnd Landt von der Marke betreffende were, vht dem Latin in Duhtsch ouer tho settet; sulcher Mehnungh, de Croonike vth wideren Schrifften vnd Kunenschafften vereinigt, totter Nakomelinge Gedechtnisse vnd bewettungh gebeien mochte. Darumb heb ic Ulricus vurschr. vth vorriger Oiersaide dit nahfolgende vth dem latyn in Duhtsch ouergesadt vnd ouck vth andern Croniken vnd Schrifften gebettert vnd verlenget. Ao. dni. duzent vyffhundert acht vnd tertich post octauas passche.

### Orsprung vnd Tellingh der Grauen van der Marke.

Anno domini Duhsent is gewest ein Keifer Otto de derde 1000. des Namens, welckere herouer dat Gebergte treckende, hefft mit sich genamen twee Gebrodere, oem hy sonderheit angeneme vnd leeflich, geborn von einem aelben verneampten vnd edele Geschlechte der Romern genant Brsiner<sup>2)</sup> desulftte Gebrodere hy vore Rykedomen, Gewalt vnd Gunsten des Keysers betruwende, hebben sey Landt vnd Herrschafft gekloft, daernegeft soekende ehn Stede, dair sey ein Slott vnd Beuestungh widder Gewalt vnd Misgunners vprichten mochten, hebben sey ehyne Bergh umbhouwen hy einer groten Wylniße, van den Wywonners Wulffescke genant, begunnen tho heuestigen, de Boeme bouen op dem Berge erst aff gehauwen vnd darmitt den Bergh gewellet vnd gesierket vnd darnegeft mit grooten Arbeide beuestiget.

So dit de Graue van Arnsberg vernomen, wilchers Macht vnd Ghehoer totten Tyden<sup>3)</sup> sick verne vnd wyeth streckende vnd anders geinen in den Länderen erkante, hefft sie durch de Syne de Gebrodere besant, se dat angehauene Werk beruften leithen, wante sulches Beuestung vnd Slott oem dair al te nae were, dar vth se dem Slotte einen Namen genen Altenae vnd wenich op de Botshafft geachtet,<sup>4)</sup> haben mit grotern vlythe vnd Arbeide gesierket. Dennake de Graff van Arnsbergh sei willen verdriuen, hefft den Bergh umblacht, dan thom lesten sehende nicht konnen beschicken, moeste sei beruften lathen.

Als nre dat Slott Altenae geuestiget vnd gemacket was, hebben de sellfsten twe Gebrodere ehn anders Slott gethymmert, na Collin heruth, nycht verne van dem Rhine, by einem Wat-

<sup>2)</sup> Diese alte Fabel, vom römischen Ursprunge der Grafen v. d. Mark, hat allen Glauben verloren, seit Gelenius in der Historia S. Eugenii angefangen, ihre Abstammung von den alten Vögten von Denz, mit überzeugender Gründen nachzuweisen. Seibertz Uebersicht der Geschichte des Regier. Bezirks Arnsberg, in der Zeitschrift für westf. Gesch. u. Alterthumskunde B. 16 S. 245. — <sup>3)</sup> Die Arnsberger Handschrift hat: Macht vnd Gewalt zo der Zeit. — <sup>4)</sup> Die Worte: vnd wenich op de Botshafft geachtet, stehen in der Hannoverschen Handschrift nach den Worten: al te nae were; wo sie den Sinn fören. Wir haben sie so gesetzt, wie sie in der Arnsb. Hdschr. folgen.

Duſe zwee Slotter hebenn de twe Grauen gebrodere vurſchr. bewonnet vnd van Tyden durch oire Koenheit vnd Dapperheit<sup>6)</sup> yn Erſtaile, Gebeide, Herrſchopie ſich je mer vermeſt vnd verlenget. Van duſen tween de Grauen van dem Berghe vnd van der Marke ehn Orſprungh vnd Begyn genaumen heben vnd oer Graueschop vnd Heerschop.

Dan duſer twier gebrodere Verhylſtung<sup>7)</sup> vnd vort Telſungh vnd men yn geinen Schriften biß totten Tyden die eirſte duytſche Keypſer gekoren, Lothariuſ de anderde des Naemens, ehn Hertough van Saſen vnd ſynt den Tyden oick de Keypſers by duytſcher Nation gebleuen.<sup>8)</sup>

1126. Duſe Lothariuſ hefft begonnen tho regnereſſe ao. dni. M<sup>o</sup>. C<sup>o</sup>. XXVI. In den Tyden heben wederumb de beiden Sloote vnd Graueſchafft Altena vnd Aeldenbergh twe Grauen gebrodere Adulſſ vnd Euerdt genaund beſetten vnd regeert. Hefft ſich darmæ geuallen,<sup>9)</sup> gedachten Graeff Adulſſ vnd Euerdt mitten Hertogen van Lymbergh ynt Stift Lueck getogen, tegen den Hertogen van Brabant, Grauen van Loenien vnd Flandern, darin ein groite Schlachtungh geholden is. So auerſt die twe Granen wederumb tho Huſſ gekommen, hefft Graue Euerd ein groith Beschwerunghe ſiner Conſcientie daruth genomen, is by Nachte in ſchymmen Kleideru hemeliken van der Borgh Altena gewecken, des Bornemens, ſyn Leuen (also Penitentie doende) in Elende vnd Vthuſicheit to endigen.

Int erſte na sanct Peter vnd Pauli<sup>10)</sup> tho Roma, darneſt na sanct Jacob, thom leſten na sanct Egidius Bedarfart reiſende, hefft darmæ yn waelen Landt<sup>11)</sup> vp einen Houe, gehorich dem Cloester Morimunt, ſynen Adell wenich geachtet, vp he ſine Seelle bie Goede mochte edell madden, vth groter Demodicheit manich faire die Swyne gehoet.

<sup>5)</sup> Die einem Weſſerlin heißt die Dunne. A. S. — <sup>6)</sup> Durch jre Fromheit vnd menliche Thaben. A. S. — <sup>7)</sup> Verheiratung. A. S. <sup>8)</sup> Und iſt biß herzo das Keypſerthum bie duytſcher Nation gebleuen. A. S. <sup>9)</sup> Und es haſt ſich darmach begeben. A. S. — <sup>10)</sup> nach ſaint Peter und Paule. A. S. — <sup>11)</sup> in Weſchlanſt. A. S.

So hefft ſich demnahe begeuen, dat twe Edellmans vth gedachten Graeff Euerds Lande bedeuart theende, is oir Reife den Wegh hen gefallen vnd yn dem Weghe verdwollen,<sup>12)</sup> heben ſey einen Deiner vthgesant, den rechten Wegh to fraegenn, der eines Swyneherdes gewar wort, vmb den Wegh to ſerenn angeredt, wert den Grauen, dar he de Swine hoett, bi einer Smarrhen<sup>13)</sup> des Angesichtes yn der Bhede gefregen erkennen vnd haſtſtlic widerumb tot ſeinen Junc'hern gerant hefft, dat fulſte enn ertalt vnd folg ain ein Boegerie geducht,<sup>14)</sup> haben dannoch de nigge Mehre fuluest beſehen willen, haben ſie den Swyneherde in buitſch aengesproken; dan die Graeff nyth gelant willen ſyn (ſo he die andere gar woll kanthe) hefft en in Weſche wederumb geantwortd, doch thom Leſten dorch vere vele stanhaftige Andringen ouergewinnen hs he worden bewagt vnd die ſacke<sup>15)</sup> opentlich bekant. Do haben die Edellut vth groter Leſſtem ſchriende<sup>16)</sup> den Grauen vmbhalſet vnd gekuſet vnd myt em op den Hoff gangen, haben den Hoffmeiſter aengesaght, wat he vor einen Man by den Swynen hette. De Hoeffmeiſter folg vort an den Abt gebracht, hefft de Abt den Prior vnd Kellener mit Ple tot ſich geſchet vnd vth groter Berwunderniſſe vp den Hoff getreden vnd alſe dar der Saicke claerlich vnderrichtet weren, hefft de Abt den Grauen (ſo he der Schrift gelert was) int Cloester tho einem Monnik genomen.

Als nue gedachte Graeff Euerdt eine Titland Gode fuerich<sup>17)</sup> in dem Orden gebeinet vnd ein Leeffhebber des fulſten, begernde de Deinſte Godes daryme gebettert mochte werden, hefft he Orloff gebeden vnd verfregen van Abt, ſynen Broder Adulſſ [vnd andere ſyne Frunde to viſiteren. Als aber ſyn Broder Adulſſ]<sup>18)</sup> ſyne gude Meinunghe vnd Andacht tegen Gode behertigkt, hefft he dat Slott thom Aeldenberge mit

<sup>12)</sup> geirret. A. S. — <sup>13)</sup> Schrammen. A. S. — <sup>14)</sup> ih hait juue aber fulſte Meſde in een Voſſerie geducht. A. S. — <sup>15)</sup> Die Worte: die ſacke, fehlen in der A. S. — <sup>16)</sup> Lieben gewinnet. A. S. — <sup>17)</sup> andechtiglich. A. S. — <sup>18)</sup> Die Worte: vnd andere ſyne Frunde to viſiteren. Als aber ſyn Broder Adulſſ, fehlen in der Hann. Handschr.

veelen Guedern yn de Cre Godes tott einem Cloester sulx Ordens wie die Broder gemaicket.

Dairnae als de Broder Euerdt velle andere gottliche Dinge noch angerichtet vnd widderumb yn sin Cloester<sup>19)</sup> gekommen, ist he mit gemeiner eindrechtlicher Stemme yn eynen geistlichen Vader gekaren, dar nae van Erzbisschop to Menz Hinrich, durch pauwestliche Benediction jnn einen Abt promouert.

Abulff Graeff van Altena vurschr. wort begrauen yn dat Cloester thom Aldenbergh, welck he gestifftet; als de heren dar noch Memorien halden, dat de Grauen von Altena des Kloesters Stypter syn gewest.

Dusse Abulff Graeff thom Berge vnd Altena, hefft gehabt einen Sonne oick Abulff genant, wilker teledre twee Sonne, der erste Brune ein Erzbisschop tho Collen, der ander Abulff ehn Graue thom Berge vnd Altena.

Dusser hefft gehatt vier Sonne, Frederich vnd Bruine beide, der eine na dem anderen, Erzbisschop tho Collen. Dar neuen Euerdt ehn Graeff van Altena, thom lesten Engelbert ein Graeff van dem Berghe.

1193. So auerst Erzbisschop Frederich vurschr. Alders haluen<sup>20)</sup> thom Bisdom nicht denede, hefft eme synes Broders Euerds Graeff tho Altena Sonne, Abulff genant, ehn Erzbisschop tho Collen gefolget ao. M<sup>o</sup>. C<sup>o</sup>. XCIII.

Als nuhe de Grauen van Altena vnd Berghe yn Geschlechten, Erftalen, Landen vnd Herschafften vermerkt, heben sei dem rhae Landt vnd Luede deelen moethen.

So hefft der vurgeschr. Graeff Euerdt tho Altena drei Sonne gehabt, die eine Abulff Erzbisschop tho Collen wie bouwen goroirt, de anderen twee Frederich vnd Euerdt genant. Hefft Graeff Frederich gehalten dat Slott tho Altena vnd Euerdt ein ander jnngenomen op der Lippe hm Kerspell Herriegen belegen, genant Niggenbrügge vnd dartho dat Slott van Isenbergh op der Kure, van Erzbisschop Abulff synem Broder (als men secht) gethymmert. Dusse twe Gebroedere

<sup>19)</sup> Das Wort Kloster fehlt i. d. A. H. — <sup>20)</sup> aller Ding halben zum Bisdom nit bequem wasß A. H.

heben den Grauen van dem Berghe totten Tiden int anderde Leth verwandt gewest.<sup>21)</sup>

Dem vurgeschr. Frederiche ist syn Sonne Abulff ein Graue tho Altena gefolget vnd Euerde syn Sonne Frederich ein Graeff van Isenbergh, die sich verhilfet<sup>22)</sup> an Hertoch Hinrich van Limburgh vnd Graeff van dem Berghe Suester. Der sulfste Frederich Graeff van Isenbergh van dem Dünnel verschuedet<sup>23)</sup> hefft Erzbisschop van Collen Engelbert, ein Graeff van dem Berghe syns Grotuaders Broder sonne, de auch twee syner Brodere promouert hatt, den einen Bisshop tho Munster, den anderen tho Osenbrügge, thom Geuelsberge vorligende, enn willen vangen, jamerliken ermordt anno dñi. M<sup>o</sup>. CC<sup>o</sup>. XXV.

1225.

Dusse Boesheit vnd Doitslach Henrich Moltenarcken, folgende Erzbisschop tho Collen, totter Wrake stellende [hefft]<sup>24)</sup> mit Bistant des Keysers des vurgeschr. Graeff Frederichs Landt, Luede vnd Erue verdampt. Sint syne Slotte Isenbergh, Niggenbrügge vnd de Stadt dar tho gehoerich genflich verstuert vnd der Erden verlicket, de Guidere vnd Erue thor Buthe gekommen.

Dennach Graeff Frederich alle siner Vestunge Landt vnd Luede berouet, is veltfluchtig int Stift van Lueke gekommen, dar he van eynem Juncbern genant Baldewyn van Gennep angegrepen. Summige<sup>25)</sup> spreken, he tott enn thor Herberghe gekomen, hefft en dem Bisshoppe van Collen vor II<sup>o</sup> Marc verlofft, de enn tho Collen vor sunt Siverins Porten op eine stenen Sule gemaickt, op ein Ract gelacht hefft.<sup>26)</sup>

Hyr en tuschen Graeff Abulff van Altena sine Edelmans vnd Nutere, vnder welckeren twe Geschlechte de van Boenen vnd Altena insunderheit bestanden, durch dusser Raeth vnd Hulpe he sin Landt regerde, beschermeide vnd vermerde. Heben nicht geslapen vnd vnuersumelich gewesen, dan in Tidt

<sup>21)</sup> ins anderde Gelitt bewant gewest. A. H. — <sup>22)</sup> verheirat. A. H. — <sup>23)</sup> Durch Ingabeung des Dünnels. A. H. — <sup>24)</sup> Das Wörtheu: hefft, fehlt i. d. Han. Hdschr. Die Arnsh. sagt: hait Hinrich Molnarke Erzbischoff zo Cöln gerochen. — <sup>25)</sup> Eglische. A. H. — <sup>26)</sup> Das nun Folgende ist von einer anderen Hand geschrieben.

1225.

dusser Versturunge vnd Versplitterungh, dat verstreugede<sup>27)</sup> vnd verjagede Volk widderum flitlichen tho versameln, hefft Graeffe Adulff, dar die Lyppe vnd Aisse tho hope kommen, ein Stadt getimmert vnd bevestiget, genant Hamme, begunnen  
ao. dni. M<sup>o</sup>. CC<sup>o</sup>. XXV. op Aschedach, dae dat Slott Niggenbrügge vnd die verstuerte Stadt hardt bi gelegen was vnd glick als nre ein Enthaltnusse solven hebbou die bi der Lyppe her verdriuen waren, op dan oich de bi der Ruike van der Isenborgh verstuert, oick eine Verhaldunghe mochten hebbou, h̄̄ mit geinem minneren Flite des anderen Jahrs op sant Pancratius Dach, durch Ludolph van Boenen ein Slott getimmert, dat nomeden se Blankenstein. Durch dusse twe Thymmerungh der Stadt Hamme vnd Slots Blankenstein, was die Graueschop nicht weinich gestercket vnd vermerth.

Dan oick hefft ihgedachte Ludolff van Boenen Graff Adulffs Amtman, durch sine Versicheit vnd Flit<sup>28)</sup> sinem Heren Landt vnd Guidere sere vermort, wante de Graeffe em al Dinct in sin Handt gestalt hefft. Dat Lant regeret XXV Jar, dar eintuschen sin egen guit nicht gestercket, dan alle tot Betterunghe sines Heren vnd des Landes angelacht. Ein Exempel aller Amtpluuden. Wanne hei hefft dar bei Borch thor Marcke, tho Behoiff Graeff Adulffs sins Hern procurert vnd geklofft mit jrer Thobehoeringhe von einem Hern von der Marcke. Also de Name von Altena vthgeslitten (so ik achte) werden sei nu Grauen von der Marcke genommet. Vnd oick dat Slott Blankenstein (wie bouen stcide) getimmert. Hefft dartho vele andere Guidere vnd Gerechtigkeit thom Lande van der Marcke geklofft, allet in Betterungh sines Hern.

Als der vurg. Graeff Frederich van Isenbergh vmb dat sine so was vnbkommen, hefft der Hertoge von Lymburch sine Dochter, Graeff Frederichs Huissfrawe, mit erem Sonne tho sich genommen, dan die Moder is binnen Jars verstoruen. So auerst de Sonne groit geworden, wolde [em]<sup>29)</sup> de groite Vader hie sins Vaders Erue vnd Landt etwas widderum erobern vnd affslangen mochte ene verhelpen, welckere durch man-

<sup>27)</sup> verstreuwede. A. S. — <sup>28)</sup> durch seinen ernsthafftigen Fleiß. A. S. — <sup>29)</sup> Das Wörthen: em fehlt i. d. S. Hdschr.

nige Hande vnd Heren gekommen gerouet wass. Hefft der Hertoch ein groot Heer vnd Volk vergaddert vnd op de Lenne ein Slott gelacht vnd dem, na siner Borch, enen Namen gegiuuen Lymburch.

Nach den Tyden hefft manlich Jar ein stede Behede gewest, tuischen dem Graffen van der Marcke vnd dem van Lymburch; dar sin grote Vader Hertough van Lymburgh vnd Graeffe van dem Berghe bygestanden vnd enen groten Hoep Ruitere vergadderende, is gesallen int Lant van der Marcke, tho bernende vnd tho rouende vnd mit sinem Heer bi der Sisecke tho Hedinhusen vnd Blederic sich dall geslagen,<sup>30)</sup> is ein Hupen van em tho Boenen, vni Brant vnd Roiff tho doine, ingefallen; dan van dem Volke der Graffen van der Marcke overgekommen, hebbou oer ein Deell doit geslagen vnd die andern thom Hamme vnd Marcke gefendlich geoort.

Darna als der sulfste Graeff Adulff an einer Sikt, van den van Lymburgh an der anderen Sydt, van anderen Heren ouer der Lyppe gesetten, de sich vlllichte verbunden hatten sin Landt tho verderuen, wart angeuechtigt, hefft de Graeffe van der Marcke, de van Altena dar her tegen de van Lymburgh gerustet vnd vnuerzaget tegen de Heren ouer der Lyppe, sin Volk thor Marcke vnd thom Hamme gestercket.<sup>31)</sup>

Hefft sich darnhae begenen op einen Dagh, dat die Hern ouer der Lyppe vergaddert mit einem groten Volke die Dorpere by dem Ham, als Hessen, Hettfelde, Dassbice vnd andere darby belegen Husere aufsiedelen vnd beroueden.

Do hefft Graff Adulff der doe gegenwerdich wass, mit den Junchern van Boenen vnd anderen syuen Manss einen Raedt gehalben, wie se eir Safe vornenien wolden, vnd want eir ser weinich was tegen deh Biande gereckent, hebbou sei nochtant in Godes Hulpe betruwet, dan<sup>32)</sup> idt glick ist ju velen off in wenigen ouer tho winnen vnd geslotten de Biande to verfolgen vnd solchs nicht vngewraken tho Huiss dragen

<sup>30)</sup> sich gelegert. A. S. — <sup>31)</sup> Das weiter Folgende bis zum Schlusse, ist wieder von einer anderen Hand geschrieben. — <sup>32)</sup> dem. A. S. —

sathen.<sup>33)</sup> Darumb den Bianden nagejaget, de sich nue vermoden ouertosine vnd widderumb nah Huyss reisende; hebben sich gebeilt in twey Deele, dey eine thor rechtern Handt na Widenbrugge, de andere thor luchtern Handt na Stenforde vnd na Ossenbrugge. Als nu de thor luchtern Handt vernemmen dat de van der Marcke so nae volgeden vnd ansechten wolden, hebben se de Flucht genhommen vnd so entkommen. Daraan de van der Marcke nicht dan einen gefangen gnant Hynrich von Lymborch. So dusse auerst gehort, eer Gesellen mit den Bianden thor rechtern Sicht mangelden,<sup>34)</sup> syn se sunder Touen<sup>35)</sup> ehn tho Hulpe gekommen; der Graff Adolff by Widenbrugge ein Schlachtunge gehalten, hefft se ouergewonnen vnd den besten Deell, der ein groth Taell gewest, gefenglich genommen thor Marcke vnd thom Ham gesatt vnd van ehnne eine grote Summa Gelts geschattet. Durch welckere Victoria de Graueschop van der Marcke nicht weinigh gefurdert wart.

In kerten Dagen darnae hebben anch de van Lymborch mit groter Macht auer der Kure tho bernen vnd rouen, sich int Landt van der Marcke gedrungen. Den sulffsten de van Altena mit geiner kleiner Dapperheit bejegent synt vnd sich versamlende vnd der van Lymborch Thotumpft verwachtende, hebben sie sich mit ehrem Hoepe for erst in den Lurewaldt geslacht. Darnegst vthgesandt de dar verlogen vnd vernhemmen solten, wie stark de Biande, wat ehre Vornemen vnd Anslege weren; vnder welckern einer wass, gnant Meister Henrich Knoep ein Jeger, der nahe der Tydt noch ein Portener tho Altenae geworden. Als dusser de Biande ouersehen vnd vndersocht wederumb kommende, hefft em Juncker Arnoldt van Altena ein stolt vnd modig Ruther vorhen entjegen gangen vnd na aller Gestalt gefragt; hefft Meister Henrich gesproken, dat de Biande harde by waren vnd also viell, dat se sich dar nicht hetten tegen to settēn. Do sprach Juncker Arnoldt, he solchs nicht an den Hoep brengen sollte, dan en ein Herte insprecken, vriemoedige thon Bianden yn to treden, se lichtlich to ouerwinnen syn. Als nue dat Meister Henrich nicht seggen wolde,

<sup>33)</sup> nit vngrochen laesen hengahn. A. S. — <sup>34)</sup> zur rechter Hand sein striben. A. S. — <sup>35)</sup> Verzog. A. S.

hefft he sulfft voruth getreden vnd gesach: Leuen Broder, Meister Henrich brengt uns gute Bodeschop, wy werden noch (wil Gott) dussen Dach Ehr vnd Bryeß wÿnnen, de Biande sind nicht verne van hyr, darumb syth bereth vnd woll gemoedt. Dan syne Gebrodere, Herman vnd Diederich, Meister Hynrich fragende, antworde he, erm Broder gesach hette, datt ghenne he wuste, vnd dar vth ein Quadt vernhemende, hebben sie ehres Broders Roenheit vnd Stoltmodigkeit gestraffet.

Hye en tusschen hebben de van Lymborch datt Dorp Swerthe angefallen vnd angestecken, vnd dat Juncker Arnoldt sehende, hefft he geropen mit luder Stimme: führe Broder Diederich, nu bernen se vnse Dorp, vorwair dess will wy vngewrocken nicht lathen, nre moegen wy nicht lenger touen.<sup>36)</sup> Da hebben se sich gerustet vnd ehr Heer also verordent, ehn Schlachtunge op der Kure by Beligest mit den Bianden tho holden. Und barna dan de vngewapened mit erem Venneken,<sup>37)</sup> mit grotem Gerichte vnd Infall der Biande verfolgen solden; dem also geschein ist. Darop den Dagh ein groith Schlachtunge gehalden vnd de van Altenae Victoria gehadt, hebben der van Lymborch by de festligh ebdelen Manss vnd vernombter Ruthers mit sich geforth.

Graff Adolff hefft noch einen Kriegh geholden op dem Berge gnant Garsenbracht by Herschede, tegen den Hern van Wirdeborch vnd vele andere edle Manss, dair tosamen vergaddert, de in syn Landt gefallen wern, dar de van Altenae sich sehr menslich gehalden, hefft de Graff de Ouerhandt behalden.

Wattant<sup>38)</sup> Graff Adolff sachmodigh vnd gudertieren, hefft nochtant in Kriegessaiken vnd Rütherspill fer dapper vnd strenge gewest vnd vele Bhede by sinen Tyden gelücklich geforth. Hefft thor Ehe gehadt des Grauen van Gellern Suister, de ein veir Sonne gebeehrt;<sup>39)</sup> Euerdt de oldeste, sehr wreidt vnd stark, is by Nusse doith gebleuen; de andern drey sint geslert gewest vnd Gerdt ein Bischof to Munster geworben.

<sup>36)</sup> Verzehen. A. S. — <sup>37)</sup> Berlin. A. S. — <sup>38)</sup> Wie woll. A. S. — <sup>39)</sup> gezoli A. S.

1249.

Wie lofflich vnd fredesam he de Kercke regert, ist noch im Stift Munster synen Gedechtnisse.

Dusser Graff Adulff verstarff ao. dni. M<sup>o</sup>. CC<sup>o</sup>. XLIX. ahm Auende Petri et Pauli. Na dem dat Landt regierde die Sonne Graff Engelbert, welcher wass von groter Standthafftigkeit; ein Leffhebber der Rechtuerdigkeit mit velen Dogenden verzirt. De Frommen hat he leeff vnd de Bosen hatede [he]; de he sach, de dat ehre vplockeden vnd verbrassen<sup>40)</sup> der mochte he nicht verdragen; dan wan se in syn Acht vellen, so schore he se tho rechte vnd de dat ehre verwairden, de hefft he vorbaen gefordret vnd den Armen stilliken veel Trostes gebaen.

1262.

Do auerst Graff Engelbert dat Landt ein titland alleine regert, hefft de Broder Otto, der so lange geistlich ein Domher tho Lueck vnd Praweit tho Utrecht gewest, wertlich werden willen vnd van dem Broder synen Deill des vaderlichen Erftails gesunken; dar de Gebrodere ein Wile Tyz in Bneinsch. Sint thom lesten durch Adulff Graff von Waldeck verdragen; also dat vurg. Otto tot sinem Deeile genomen, de tweeken Slotte Altena vnd Blanckenstein mit summigen<sup>41)</sup> andern Guidern vnd Gerechtigkeiten. Dann ao. dni. M<sup>o</sup>. CC<sup>o</sup>. LXII. verstoruen sunder Eruen, in vigilia assumptionis Marie. Ist das Landt wederumb geheill genallen an Graff Engelbert, de idt siene Tydt landt nicht sunder Streith vnd Anfechtung lofflichen regiert.

Wandt Bernd Bitter, Graff Engelberts Ambtmann, hatt summige<sup>42)</sup> Burgers van Soist gefangen, daruth tusschen [dem] Erzbisschop van Colln: Engelbert van Balckenberch vnd Graff Engelbert erwassen is ein schware Wrede.

Deminhae [de] Bisschop van Colne hefft syn Volk tho Essende vnd Iseenberch gelacht, int Landt van der Marcke tho theende, so ist Berndt Ambtmann vurschr. des andern Dags im Aprill to Mitdage, dar mit einer groten gewapender Macht gekommen, dess velsichte de Colsschen nicht wetende, hebbent se dat Dorp Hattingen gebrandt vnd dess [de] thom Blancken-

<sup>40)</sup> die das ire vmbbrechten vnd versleunden. A. H. — <sup>41)</sup> eglischen. A. H. — <sup>42)</sup> eglische. A. H.

steine gewair worden, hebbent se geringe<sup>43)</sup> woll gerustet de Colsschen verfolgende, mit ehn op einer Steede, genant Copelle, langewile ein Kampf geschlagen vnd wattan der Colsschen altho viel mehr wass, syn se nochtans<sup>44)</sup> ouergewunnen vnd gefangen by de LXXX. guder Mans vnd Ruthere. Hefft oick in den Tyden Graff Engelbert dat Dorp Menden ein Vestunge hart belacht vnd destruert.

Bit dussen vurgetaisten Saicken der Bisschop fer bewegt vnd vertornt, hefft syn Volk vergaddert, op dat Landt van der Marcke to tehende vnd Graeff Engelberth, em weder tftaine, geinen kleinen Hoep vith sinem Lande vnd darumme her bheinander gebracht, hefft em biss tho Netwic to Moethe<sup>45)</sup> getogen. Als dat der Bisschop vernomen, hefft [he] synem Volke gevynslichen Orloff gegeuen.<sup>46)</sup> So dat de Graue gehort, hefft [he] de syne oick na Huiss wederumb spasseren lathen. Als dat geschein, do leith der Bisschop geringe<sup>47)</sup> sin Volk weder by einander kommen vnd thuet int Landt vor dat Dorp Buna [dat] ein Vestung haet, stormet dat, nemet idt in vnd brendt idt vnd de Ruthere vnd Burgere werden gefangen; dan Berndt Bitter de Ambtmann, durch einen heimlichen Wegh dar vth gaende, verhopende den Bhanden also to entkommen, wert im Velde gefangen vnd van den van Soist doit geschlagen.

Vnd Juncker Diderich Bollenspitt hefft do dat Dorp Camen gebrant, weth man nicht twat Raide offt Geiste,<sup>48)</sup> dan vllicht der Meynungh, dat de Viande geine Entheltnisse offte Herberghe dar hebbent solden. Do hebbent se gehandelt Verdracht vnd Frede tmaken vnd Frede wert geslotten vnd benestigt mit solchen Mittel (so Graeff Engelberts Hufsfraw Einigundis verstoruen) dat dem Grauen dess Bisschops Nichte Elysbeth, ein Dochter des Hern von Balckenberch, wederumb thor Ehe belouet wirdt, de em gebeert einen Sonne Euerdt vnd ein Dochter; ein Hufsfraw Hern Florens van Maglinia, ein Moder der Grauinnen [van] Gelren.<sup>49)</sup>

<sup>43)</sup> snell. A. H. — <sup>44)</sup> dannoch. A. H. — <sup>45)</sup> entgegen. A. H. —

<sup>46)</sup> im Schin abgedancet A. H. — <sup>47)</sup> in einer Isle. A. H. —

<sup>48)</sup> auf was Raide oder Geiste vnd Meynung wies men nit. A. H. —

<sup>49)</sup> der Nachsat: ein Hufsfraw u. s. w. fehlt in der A. Hschr.

Graeff Engelbert is oick eyn Munbar<sup>50)</sup> gewest, der Graueschop van Teckenborch vnd als do syn erste Huissfrau verstoruen vnd de Stoill der Kerken tho Osenbrugge vacerde, wert he eindrechtlichen ein Bischof gekoren.

1277. Hefft sich darna begeuen ao. M<sup>o</sup>. CC<sup>o</sup>. LXXVII. vmb alle Goz Hilligen heruth, dat Graff Engelbert wolde tehen in de Graueschop van Teckenborch, welcherer he ein Beschermer was, vmb summiger<sup>51)</sup> Saike willen, dar tho verhandelen waren; wante he ein stanthafftich vnd strenge Underscheider der Rechten wass, darumb van den Guden vnd Rechtuerdigen leiff gehadt vnd van den Bosen gehutet wort. Do hefft Herman van Loen ein Houpen Bouen vnd Straten schinders vergaddert, dem Grauen dar vorgelacht vnd verreitlichen gefangen, gewundet vnd op sin Slott Bredenfoirt gebracht, vnd darna nicht so fer vth Schwarheit der Wunden [frank worden]<sup>52)</sup> als vth Unuerduldigkeit vnd Mojenisse, dat he so vnuerichtlichen gefallen vnd van solchen schabben vnd slymmen Bouen so verreitlichen gefangen. Als he de lesten Sacramente entfangen hatt, hefft [he] synen Geist vpgegeuen op sanct Othmars Dach; is de viifte Dagh nae sunt Merthy.

Nae doode Graeff Engelberts, der Sonne Euerdt, van der ersten Trouwen Cunigundis, (dar oich drey Dochter van geboren, dei erste Grauinne van dem Berge, dei andere van Teckenborch, dei derde van Chegenhagen geworden) wederumb dat Landt van der Marcke regiert hefft vnd sich ahn Erme-gart dess Grauen van dem Berge Dochter verhillickt.<sup>53)</sup> Dusse Graue Euerdt hefft dat Slott Bredevoirt, dar synes Vaders Lyham mit kostelen Kruyder gesaluet noch enthalden was, dess nachfolgenden Jaars belacht. Dat Lyham werth ehm ouergegeuen vnd tho Cappenberghe ehrlichen begrauen. Is nochtant dat Belech vur dem Slotte gebleuen vnd stercklichen angewechtigt vnd de darup weren, hebben thom lesten sich heimlichien by Nacht affgestolen vnd dat Slott ist worden destruert.

<sup>50)</sup> Burweser. A. H. — <sup>51)</sup> eglischer. A. H. — <sup>52)</sup> die Worte: frank worden fehlen in der Han. Obschr. — <sup>53)</sup> verheirat. A. H.

Darna als de Ambtlude van Necklinchusen de Slotte by der Graueschop Marcke belegen regerende, hebben [se] dat Landt mit velen Unrechtheiten verdruct vnd dem Bischof van Coln darin ein Bulbart geuende. Darumb Graeff Euerdt ein junger Herr, in welchem de Dogede der Groitmodigkeit nu bestont op tho wassen, hefft sulx nicht konnen dulden; ein Konheit syn Landt tho beschermen angenommen, sich gestrect vnd van synen Huissfr. Broder, Adulff Grauen thom Berge, oick Vystant begert.

Hir entusschen ao. dni. M<sup>o</sup>. CC<sup>o</sup>. LXXXVII. dess Sundages fur sunt Nicolaus de Ambtlude van Necklinchusen, Diderich Kygge mit synem Anhange, van dem Slotte Ahuyss getogen int Landt van der Marcke, hebben se gebrandt vnd geroivet. Als dat de Graeff vernahm, der da tho Camen gegenwurthig, ist [er] geringe<sup>54)</sup> van der Malthyss vpgestanden vnd einen Itlichen hastigen sich tho wapenen geboden, hefft darnae de Biande verfolget. Als de wederumb nicht verne van Ahuyss waren, hebben se ehr Verde op dat Slott gesandt vnd dar op dem Duer der Lyppen des Grauen Thokumbt tho Boithe verwachtet.

Welcher de Graffe suluest thom ersten myt weinigen menniglichen angaende, stercklichen gestreben vnd verschlagen widderumb de Biande ouerwinnet vnd verschlegt, summige in der Lyppen gedrenkt, summige gefangen vnd wenigh entkommen. Darnae dat Slott Ahuyss belacht vnd nae wenigh Dagen genommen vnd verstuert.

Graeff Euerdt hefft oick dat Slott Raffenborgh belacht vnd eroeuert des neesten Dages na Ascensionis dni. vnd op den sulffsten Dagh de Ham oick de meisten Theill vth gebrandt is.

Darnae im Jaar M<sup>o</sup>. CC<sup>o</sup>. LXXXVIII. hefft Graeff Euerdt de Stadt Werle belacht vnd so vese gedrangt, dat sei se vpgeuen mosten; de Gräuen vnd Mueren der Erden verlyeft. Hefft oick dat Slott Bolmsteine, dat dem Bischof van Coln hoerde, belacht vnd destruert. Derglychen dat Slott Isenborch. Im

<sup>54)</sup> snell. A. H.

sulfften Fair in der Maindt Augusti iss dem Grauen ein Son geboren Abdulff genant, der ein Bischof van Lueck geworden is.

1291. Anno dni. M<sup>o</sup>. CC<sup>o</sup>. XCI. in der Bastei iss Graeff Euerdt synem Neuen<sup>55)</sup> Otten, Grauen van Teckenborch tho Hulpe gekamen; dat Stift van Osenbrugge achte Dage vmbher op vnd dael getogen vnd dat Landt verdonen vnd geschedigt. Und de Bischöfe van Coln, Paderborn, Mynden, de Her van der Lippe dem Stiftste blystaende, wern mit dem Bischofpe vnd Landeschop van Osenbrugge binnen Osenbrugge vergadert, dan den Grauen nit dorsten angaen [vmb Bielheit des Volks]<sup>56)</sup> wettent ehr so vngelyke mehr wass.

1293. Anno dni. M<sup>o</sup>. CC<sup>o</sup>. XCIII. vmbtrent purificationis Marie synt Graeff Euerdt twee Tweeseken geboren: Conradus vnd Cunigundis, na welcherer de Moder Erngart op stilien Frydage verstoruen. Iff op Pasche Auendt ehrlichen tho Froenbern<sup>57)</sup> begrauen, dar se ehr Dochter Catharinen ein Jungfrauwe in dat Closter gelouet hatt.<sup>58)</sup>

1295. Anno dni. M<sup>o</sup>. CC<sup>o</sup>. XCV. hefft de Graue van der Marcke de Stadt Recklinhusen belacht, daer em tho Hulpe gekomen is Johan Hertoge von Brabant, de oick dar bi em gebleven, bisz de Stadt gewonnen, de Gräuen vnd Mueren alle verliet weren. Hefft darna de Graeff tueschen Passchen vnd Pingsten wederumb mit dem Hertogen van Brabant getogen vnd dat Slott Wastenberch belacht vnd als dat was gewonnen vnd verstuirt, iff de Graffe in der Weeken na Pingsten wederumb thoe Huss gekommen.

1296. Darnae anno dni. M<sup>o</sup>. CC<sup>o</sup>. XCVI. op Pingsten hefft Rutger van Altenae, Graff Euerds Ambtmann, dat Slott Waldenberge mit siner Herlichkeit, tho Behoiff sines Hern, van Hunolt van Plettenbrach gekoest vor visschhundert Mark vnd ist darup getogen; dat bevestigt mit Mans vnd Profanien<sup>59)</sup> op dat he dar mochte beschermen dat Landt van der Marcke vnd den Bianden tho Attendorf vnd Snellenberge, dar harde by belegen, widderstaen konde.

<sup>55)</sup> Vettern. A. S. — <sup>56)</sup> Die in Klammern gesetzten Worte fehlen in der Han. Hdbchr. — <sup>57)</sup> Fronbenberge. A. S. — <sup>58)</sup> in brengen wollte. A. S. — <sup>59)</sup> Proviniane. A. S.

Anno dni M<sup>o</sup>. CC<sup>o</sup>. XCVIII., conuersionis. Pauli hefft 1298. Graeff Euerdt ein kostlichen vnd ehrlichen Brutloffs Dagh thom Ham geholden, synem eldesten Sonne Engelberte, de fer loßlichen vnd hoichlichen geordinet wart, dar vese Grauen vnd Hern jegenwerdich waren. — In dem sulfften Fair hefft Abdulff der jungste Son de Prouwestie in Wormbs tho sanct Martyn gefregen.

Anno dni. M<sup>o</sup>. CC<sup>o</sup>. XCIX. in der Bastei, Sundages 1299. Reminiscere, vith Dirfachen des Grauen van Teckenborch, hefft Graff Euerdt syn Heer vergadert op den Bischof van Munster vnd em in syn Landt gethogen. Dat Dorp van Dulmen hefft sich myt Gelde gekloft, dat idt nicht gebrandt wardt. Her Hermann van Ludynchuseu hefft syn Slott oick do vnd in thokommenden Thden verdingt vnd verbunden, dat idt dem Grauen vnd synen Eruen tegen ere Biande openstaen solde. Dar entuſſchen wort de Saife geslogen vnd in Frede gesatt.

Anno dni. M<sup>o</sup>. CCC<sup>o</sup>. ist wederumb ein Behde erstanden tuſſchen Wicholt Erzbifchop tho Coln, dem sich Juncker Sobbe blyeuogt vnd verbunden; Dirfale deß Slotts Lymborch, bat desulffte Sobbe vndergehat an einer Sytt vnd Graeff Euerdt an der andern Sydt. Da hefft de Graeff Euerdt im Mey Junckern Sobbens Tore tho Werden op der Nure verstuert vnd ein Slott op dem Berch Ecke<sup>60)</sup> genannt gelacht, harde by dat Slott Lymborch vmb dat sulffte to benauwen vnd to drengen.<sup>61)</sup> Dan darna Frede gemactet werd, dem Grauen Lymburch wederumb gegeuen vnd dat nigge Slott to Ecke weberumb gebroken. — Darnae anno 1300. hen vor Mitwinter loept wederumb de Bischof van Coln van Grauen dat Slott Waldenberch vor drey dusent Mark.

Anno dni. M<sup>o</sup>. CCC<sup>o</sup>. I. ahm Tage Seruatii hefft Rutger van Altena, Amptman, de Niestadt vnd darna ahm Tage Remigij dat Slott Schwartenborch gelacht vnd opgetummet. — Im sulfften Fair in der Maendt Juli werdt dat Slott vnd Stadt Leggenich belacht, durch den Grauen van Gulich, dar

<sup>60)</sup> In monte dicto Ecke juxta Limborg, heißt es bei Northoff; Meibom. p. 394. — <sup>61)</sup> zo beroeuen, verantven vnd zo drengen. A. S.

de Here van Arnsberch vnd de oldeste Sonne van der Marcke mit hundert gemunsterden Perden mit weren vnd de Vader Graeff Euerd bleef noch in dem Belech vor dem Slotte Rödenberch. Als dat geuangen, erobert vnd destruert was, is ehr auch des Dages na Vincula Petri vor Leggenich gekommen vnd alvair gebleuen, biss datsulffste vpgeuen vnd verstuirt was.

Totten Thiden hebben ogl. Heren einen Strydt gehalben in dem Walde genant Bele, by dem Dorpe Gluene mit den van Broele vnd de Grauen van Gulich vnd Marcke hebben Victorie gehatt, de sich dar menslich vnd dapper bewysen. — Im sulffsten Fair is by der Houstadt ein Schlachtunge gehalben, durch Bertoldt van Tuelen, Amptman thom Ham vnd de Junchern van der Marcke tegen Hunoldt van Plettenberch, Drosten thor Houstadt; vnd de van der Marcke hebben gewonnen.

1303. Anno dni. M<sup>o</sup>. CCC<sup>o</sup>. III. nha Remigii hefft Graeff Euerdt, mit Hulpe Otten Bischofs tho Munster, dat Slott Bredenforth ingenommen vnd dat wederumb mit snyen vnd dess Bischofs Volke besadt vnd gesterkt. Daruith Wichboldt Erzbischof tho Colln fer ertornt (so Her Herman van Bredenforth sin Suester thor Ehe gehadt) hefft ein Heer vergaddert vnd biss tho Dorsten gekommen. Hir entiegen de Bischof vnd de Graue weren den Strydt verwachtende, dan de Saife ist in Bestandt gehommen.

Darnae na der hilligen drey Konninge hefft Graeff Euerdt dat Slott Houstadt besacht, ingenomen vnd verstuirt. Hiruth Wichboldt Erzbischof van Colln wederumb bewegt, hefft ein Volk vergaddert vnd tho Soist gekomen vnd den Grauen van Hessen vnd Graeff Hyrich van Nassauwe tot sich geesschet vnd de van Soist durch Drangungh des Erzbischops mosten den Grauen van der Marcke entseggen, dar se gar unwilligh tho waren. Hir entuffchen de Graue, weder tho stane, ein groith Heer von Ruithern bheinander gebracht, hefft sich tho Boderde vnd in den umbliggenden Dorperen belegeret vnd dar vele Dage dess Erzbischops Thokumpft verwachtet. Als der Graeff thom lesten vermerkt, [dat] de Bischof nicht heruith komen wolte vnd em de Unkoeste Beschwarungh brachten,

ist he hart vor Soist getogen vnd en dar einen Dagh lant verwachtende, hefft de Dorpe dar vmbher gebrandt vnd barnae syn Heer wederumb Orloff gegeuen, auerst summige<sup>82)</sup> daruan behalden, de syne Vestunge bewart hebben.

Als nun des Grauen Heer gescheiden was, hefft de Bischof van Colln dat Slott thor Houstadt wederumb gerustet, getimmert vnd geneuftigt. Dan Ludolphus van Dicke Domher tho Colln vnd des Bischofs Stadtheler beniden Rhys her, hefft einen Hupen Volks vergaddert vnd op sant Gertrudis Dagh in der Baste den Morgen froe vor Dage vith Soist getogen, dat Dorp Vina, dat keine Vestunge hatt vnd dar vordan des Grauen Landt bis tho Asselen gebrandt vnd im sulffsten Dage wederumb binnen Soist gekommen. So auerst barnae de Erzbischof frank wart, ist in Bestandt gesatt; dan der Bischof op Passcheuend verstorben, wart tho Soist begrauen.

Anno dni. M<sup>o</sup>. CCC<sup>o</sup>. V. wardt Graeff Euerdt dat Landt 1305. Gelern to regeren durch Grauen Reynolt den oeldesten Son angenhomen. Hirentusschen erheuet sich ein Behde tusschen Graeff Euerdt vnd Bischof Otten van Munster, oirrale des Slotts Bredenforth, dar de Bischof des Grauen Volk affgedreuen hefft. Graeff Euerdt hefft Dulmen ingenhomen; barnae de Bischof ein nigge Slott by Rykesmollen gelacht, datsulffste de Graue mit starkem Volke belegert, hefft der Bischof dat tho entsettene ein Heer vergaddert. Darentusschen summige darynne gehandelt, hebbent de Saife tho Freden gestalt, also dat Dulmen dem Bischofe wederumb gegeuen vnd dat nigge Slott, der Bischof gethymert hat, affgebrackt vnd dem Grauen van dem Slotte Bredenforth geschein ist Genochsamheit.

Anno dni. M<sup>o</sup>. CCC<sup>o</sup>. VII. Donnerdages na Lätare hefft 1307. Rutger van Altena Amptman, van XII Fairen syns Ambts tho Altena Reckenschop gedaen vor Graeff Euerde, welcher Reckenschop dem Grauen fer angenheme gewest vnd ehn flitlichen angefocht, by dem Ambte vortan tobliuen, dar Rutger

<sup>82)</sup> eglische. A. S.

vorscht. nicht fer willigh tho gewest, hefft folche Worhte thom Granen gesprochen: Here ich begere anders gein Gewyn, dan dat myn Deynst v. G. angeneime sy, vnd quitert allene de gennen, den ich van v. G. wegen noch schuldigh sy, dat ander will ich v. G. schenken semplich. Doe hebbem em de Graff mit synen Kyndern vnd Ritterschop hochlich gedanckt vnd so dan Nutzer de Amtman vurschr. binnen den XII Jairen in velen Kriegshandlungen vnd in Timmerung der Nienstadt vnd des Slotts Swarttenborch vll dem Granen verlacht hatt de Summa negen hundert Marck, hefft nicht mehr dan drey hundert vnb vißtich Marck willen wederumb hebben, dat ander synem Hern quiet gegeuen. Ein Exempel den Ambtsluden, de ehre egen Gudere vnd Huisere bettern vnd der Heren versallen lathen.

Im sulfften Faire vp den achten Dagh nahe Pinxsten, iss de Ham byna heiss vthgebrandt. Dat Buer erst gekomen is van dem Huise Gerdes van Berge.

Im sulfften Fair vp sanct Ulrichs Dagh verstarff Graeff Euerdt van der Marck vnd wart tho Froenebern<sup>63)</sup> begrauen vnd na synem Doide de Sonne Engelbert bat Landt regerde, der darnae vp sanct Remigii mit synem Volcke int Stift van Osenbrügge getogen, mit dem Bischope einen Striedt angaende, hefft sin Heer geordent vnd menlich de Biande angedrungen vnd syn Landtschapf vnd de van Teckenborch em bystaende, dan de andern ehm nicht folgende, synd erschlagen vnd gewundet worden, summige doit geschlagen, summige gesangen<sup>64)</sup> dan nicht vele vnd thom lesten entkommen. Auerst darnae widerumb einen groten Hoep Volkes vergabbert, ist wederumb int Stift Osenbrügge gekomen, dat Slott Sigelfort belacht vnd dat Landt gedrengt, mit em Frede maken moesten.

1309. Anno dni. M<sup>o</sup>. CCC<sup>o</sup>. IX ist gewest ein hardt kalt Winter, dat ahm Rhine vell Wynstoße verfroren sein. Im sulfften Fair ist Ludowicus dess Landgrauen Sonne von Hessen durch den Pawest Clementen ein Bischof tho Munster promouert; dat Otto Graue tho Cleue verschaffede.

<sup>63)</sup> Gröndenberg. A. S. — <sup>64)</sup> ehliche doit geslagen vnd gesangen.  
A. S. —

Anno dni. M<sup>o</sup>. CCC<sup>o</sup>. X. omnium sanctorum wart Graff 1310. Adolff Domherr tho Colln.<sup>65)</sup>

Anno dni. M<sup>o</sup>. CCC<sup>o</sup>. XI. wart dat Slott Forstenbergh 1311. belacht vnd destruert, van dem Grauen van der Marcke.<sup>66)</sup>

Anno dni. M<sup>o</sup>. CCC<sup>o</sup>. XII. wart Graeff Adolff van der Marcke Bischof tho Lueck, der im Fair barnae vp Mitwinters Auend syn erste Misze gehalten, dar sin Broder Graue Engelbert de Graeffe van dem Berghe, de Herr van Balkenborch vnd andere vele Grauen, Hern vnd Edlermans jegenwerdigh weren vnd einen kostlichen Hoeff daer gehalten hefft.<sup>67)</sup> Im sulfften Fair vp stillen Frydaghe toch [de] Erzbischof van Colln vth Recklinhusen durch dat Landt van der Marcke sunder Brandt vnd thimmerde weder vp dat Slott Forstenborch.<sup>68)</sup> Und doi vp Passche Auend is der Stadt Colln ein groitt Deell vthgebrandt.

Anno dni. M<sup>o</sup>. CCC<sup>o</sup>. XV. Is ein grote Duerethyt vnd 1315. Hunger erstanden der geburet biss int ander Fair, dat de Rogge ryhe wass; barnae ein Sterff gefolgt.

Anno dni. M<sup>o</sup>. CCC<sup>o</sup>. XX. (so der Graeff van der Marcke ein Bein thobrocken) hefft de Bischof van Munster belacht 1320. dat Slott Porcesslere, dan van dem Erzbischof van Colln, Grauen van dem Berge vnd Verneborch vnd den van der Marcke dar hen gedreuen.<sup>69)</sup>

Anno dni. M<sup>o</sup>. CCC<sup>o</sup>. XXIII. ahm Frydage na Pinxsten 1323. ist de Bischof van Munster, do he den Ham innemen wolde, in der Schlachtunge auer der Tochbrüggen vorm Ham, van den vam Ham gefangen mit LXXV guder Manss vnd Ruthere.

Darna vp sanct Peter vnd Pauls Auend hefft ock de Graue van der Marcke by der Landtware im Stift Munster tegen de Munsterschen Victoria gehabt. Darneist des Dages nah fuit Margrethen hefft de Graff by Ruschenborch des Bischofs Volck, dat Metlaer gebrandt hatt, verschlagen vnd

<sup>65)</sup> Diese Stelle fehlt in d. A. S. — <sup>66)</sup> Von einer etwas späteren Hand ist hierzu bemerkt: Dies Schloss Fürstenberg ist vermutlich ihm Stift Colln gelegen, dannen her sich die von Fürstenberg, isiger Zeit noch ihm Erzstift Coln wohnende, rechnen. — <sup>67)</sup> Dieser Passus fehlt in der A. S. — <sup>68)</sup> In der A. S. heißt es: brante vnd baubweide wider auff das Slott Forstenberg. — <sup>69)</sup> Diese Stelle fehlt in d. A. S.

vele Junchern vnd edler Manß gesangen. Im sulfften Fair  
is thom Aeldenbergh ein Wolke geborsten.

1324. Anno dni. M<sup>o</sup>. CCC<sup>o</sup>. XXIII. des Mandages vor des  
Hern Hemelsfartt hefft Graeff Engelbert dat Slott van Bolm-  
steine belacht vnd op sunt Jacobs Dagh yngekregen vnd ver-  
stuirt. In welchem Belegh de Konningk van Beemen, de  
Grauen van Hanaw vnd van dem Berghe vth erem eigen  
Vornemen hebben dem Grauen bissf thom Ende truwelichen  
bygestanden. [De] Erzbischop van Colln mit dem Grauen  
van Berneborch hefft mit synem Volk gelegen tho Soift vnd  
Werle, vmb dat Slott tho entsettende, hedde he gefondt. Mehr  
so de Bischof van Lueck, mit starkem Volk van Lueck gebracht,  
hir entusschen dat Landt van der Marcke tho beschermende in  
der Stadt Vina lach, dorften dee Colschen sich nicht int Welt  
geuen.<sup>70)</sup>

1328. Anno dni. M<sup>o</sup>. CCC<sup>o</sup>. XXVIII. op sanct Arnolpus Dagh<sup>71)</sup>  
verstarff Graeff Engelbert van der Marcke vnd op sanct Ja-  
cobs Auendt [tho] Froenberen<sup>72)</sup> begrauen wardt; dem der  
Sonne Adulff in Regerung des Landes nachgefolt, der sich  
ahn Margrethen, des Grauen van Cleve Dochter verhiliickt, de  
ehm den ersten Sonne Engelbert in der Bastei vmbtrent Re-  
miniscere getelet Anno M<sup>o</sup>. CCC<sup>o</sup>. XXXIII.

1344. Anno dni. M<sup>o</sup>. CCC<sup>o</sup>. XLIII. ist ein Behde sich erhauen  
tusschen [dem] Erzbischop van Colln vnd dem Grauen van  
Arnssberch, hefft doe Graeff Adulff dem Bischof van Colln  
entsacht vnd dem Grauen van Arnssbergh bygestanden, sunder  
einigen Raedt der Shnen, dat velen shnen Frunden seer miss-  
haget hefft vnd dat billich, wante he so sunder Oirsale ein  
schwaer periculouess Dingh<sup>73)</sup> sich vnd syner Landtschop ange-  
bracht hett, were Saife em Gott darin gein Geluk gegeuen.  
Darumb ist Graeff Adulff in der Maend July getogen vor  
de nien Stadt Menden vnd wolde dar einen Infall doen, dan  
ledigh affgeweken. — Ist darnia vor alle Gotts Hilligen by

<sup>70)</sup> Do weren die Colschen nit so koen, daß sie ins Welt quemem.—  
<sup>71)</sup> Die A. S. hat irrig 1324 auff St. Arnolbus Tag. Northoff sagt:  
1328, mense julio in die S. Arnolphi. p. 400. Arnolpus Ep. Metens.  
fällt auf d. 18. Juli. — <sup>72)</sup> Froenbergen. A. S. — <sup>73)</sup> ein zwar pren-  
kelich Dind. A. S. rem periculosam et gravem Northoff p. 403.

Nachte auer de Mueren gestegen vnd also Menden ingenomen,  
genßlichen verstuert vnd verboruen.

Im sulfften Fair ahm derden Dage na alle Gotts Hil-  
ligen ist Adulff von der Marcke Bischof tho Lueck tho Cleremont  
verstoruen vnd in de Domkerke tho Lueck, vor dat hoge  
Altair ehrlichen begrauen vnd Engelbert van der Marcke Graeff  
Adulffs Broder, durch Beede des Konninges van Frankryk,  
werdt wederumb Bischof tho Lueck.

Anno dni. M<sup>o</sup>. CCC<sup>o</sup>. XLV. nae Fest Paeschen hefft 1345.  
Graeff Adulff tegen de Colschen in der Schlachtung by Neck-  
linchusen Victorie behalden vnd dar vele Junchern vnd edle  
Manß gesangen. Darumb der Erzbischop van Colln solches  
willen wreken hefft ein Heer vergaddert, hnt Landt van der  
Marcke to trecken, is den Rhyn heraff gekomen. So auerst de  
Graue van der Marcke gein clein Volk vpgebracht, dem  
Bischope tho entmothene,<sup>74)</sup> bleff der Bischof by Rhyn liggen.  
Hir entusschen is worden vam Frede tractirt vnd ein Dagh  
tho Colln gelacht, op welcheren Dagh der Hertough van Bra-  
bandt, dem Grauen tho Gunsten, ein grote Gesellschaft vpbrengende,  
werdt de Saife geslogen vnd Graeff Adulff eine seker  
Summe der Penninge<sup>75)</sup> fur de Gefangene entfangen hefft.

Anno dni. M<sup>o</sup>. CCC<sup>o</sup>. XLVII. vor sanct Seuerins Dagh 1347.  
verstarff Graeff Adulff im Lande van Gellern dar he ein  
Münbar gesatt was vnd wert begrauen tho Frondenberge vnd  
syn Sonne Engelbert nach em dat Landt van der Marcke  
regerde.<sup>76)</sup>

Anno dni. M<sup>o</sup>. CCC<sup>o</sup>. XLVIII. wart Her Adulff van der 1348.  
Marcke, Graeff Engelberts Broder ein Domher tho Colln.

Anno dni. M<sup>o</sup>. CCC<sup>o</sup>. XLIX. is ein groit Sterff gewest. 1349.  
Im sulfften Fair is ein Secte gewest, de by groten Hoepen  
durch de Werlt gelopen vnd sich gegeiffelt; dair summige guder  
inniger Meinunge met weren, dan vele vith Geſinſheit vnd  
angenommen Miracule to doine vnd andere vele wunderliche

<sup>74)</sup> zu begegnen. A. S. — <sup>75)</sup> ein seker Summa Gelz. A. S. —  
<sup>76)</sup> In d. A. S. folgt diese Stelle irrig auf die folgende; wiewohl  
die Jahre richtig angegeben sind.

Dinge.<sup>77)</sup> Darumb syn se van der hilligen Kercken nicht lenger geleden vnd vmb der Dirsake sint do oick alle Juden binnen Colln gedobet vnd de Graeffe van der Marcke hefft do oick veel Geldes van den Guebern der Juden binnen Dorpmunde vnd anderen Steden gekregen; dan tot des Grauen Nuttieheit vnd Gebryuek nicht vese gekomen is, als men secht.

1352. Im Fair M<sup>o</sup>. CCC<sup>o</sup>. twee vnd viijtig hefft sich ein Behbe tusschen Graeff Engelbert van der Marcke vnd dem Grauen van Arnssberch angehouen, in welcher Behbe de van Dorpmunde sich mit yngestechen, hebbien dem Grauen van Arnssberch hygefallen, durch den Raide Lamberts gut. Beier vnd summigen<sup>78)</sup> anderen bedroegen, verhopens en folches woll gedien solde, dat se darnae woll anders vernhommen hebbien. Wante de Graue van der Marcke vnd sine Landtschafft hebbien de van Dorpmunde also benauwet, in solcher Waer geholden,<sup>79)</sup> dat se dem Lande van der Marcke geinen Schaden doen konden, als se gemeint hadde. Vnd de Graeff van Arnssberch ehn oick geinen Vystantd doen konde vnd also gequelt, [dat] de van Dorpmunde syn so watt wyster geworden vnd thom lesten (nicht sunder Gelt) mit dem Grauen van der Marcke wederumb Frede gemaickt. In desser Krigshandlunge iss datt Huyss, welcher de Graue van Arnssberch op dem Slotte Swarttenberch hatt, verstuert wurden.

1353. Anno dni. M<sup>o</sup>. CCC<sup>o</sup>. LIII. heuet Graeff Engelbert ouer dat Meir getogen sunder Oirlöff van dem Pauwestie, darumb he darnae vor sich vnd de genne mit ehm weren, Absolution van dem Pauwestie mosten erlangen. Darentusschen ihm sulffsten Fair shnt sine drey Gebrodere Adulff, Dyderich vnd Euerdt in Studium gethogen.

In der Tydt dwyle Graeff Engelbert buten Landes was, hefft syn Amtmann, Gerdt van Plettenberch begunnen tho leggen vnd tho thymmeren dat Slott tho Roede vnd de Stadt darby. Vnd vergelichen dat Slott Clusenstein vnd heuet darnae

<sup>77)</sup> Statt der Stelle dair summige u. s. w. hat d. Hschr. aber viele auf Kindheit und Miraculen gehau vnd andere viss wunderlicher Dinge. — <sup>78)</sup> eßlicher. A. H. — <sup>79)</sup> also beenystiget vnd Warnung gehalten. A. H.

vile Gubere vmbher erlangt, tho Behoiff des Slottes tho Roede, in Mollen in Vysscherien vnd anderen Erffhaelen. Dersulffste Plettenberch hefft oick dat Slott Swarteberch vnd de Nienstadt, vorhen van Nutger van Altenae angehauen vnd gethmert, gebettert vnd gesiercket vnd by de Stadt ein nigge Slott gelacht. Ein Exempel aller Amtpluden.

Anno dni. M<sup>o</sup>. CCC<sup>o</sup>. LVI. iss ein gruwelich Erdbeuunge 1356. gewest tho Basel vnd dar vmbher, thein Tage duerde; also dat dar vese Kerken vnd andere Thymmerungh gefallen vnd vmbgefart syn.

Anno dni. M<sup>o</sup>. CCC<sup>o</sup>. LVII. hefft Graeff Engelbert van 1357. der Marcke syn Suister dem Grauen van Nassaw thor Ehe besouet vnd einen kostlichen Brulloffs Dagh fort vor Baslaunde tho Werden gehalben.

Im sulffsten Fair is Lodewich Bischof tho Munster in der Maendt Augusti verstoruen, der XLVIII Fair des Stifts Munster ein Burweser vnd Bischof gewest hatt. Hebben doe dat Capittel de Ritterschafft vnd Stede dess Stifts eindrechlichen begert vnd gebeden, darnauen wederumb gekoren Hern Adulff van der Marcke, Grauen Engelberts Broder, verziert mitt einem ehrlichen schonen Licham vnd guden frommen Zeiden<sup>80)</sup> dess Leuens, der ihm Fair darnae ahn Sundage Sexagesime mit grotem State vnd Ehren tho Munster ingefort wardt. Ist oick ein Tydt van Fairen darnae, buten finen Bewitten van summigen Cardinalen darho ein Erzbischof van Collen promouert worden, dar synes Vaders Broder Engelbert Bischof tho Lueck, vor sich suluest vel vmb solliciterde, hefft ehm nicht gebadt.

So auerst der Graue van Cleue verstoruen, is dat Landt ahn gedachten Adulff Bischof tho Collen vnd Munster gefallen. Hefft he im ersten Fair dat Stift Collen durch Thosatungh des Pauwestes vnd der Cardinalen dem Bischof van Lueck sins Vaders Broder resignert, der do Lueck ouergegeuen, tho Collen residerde; Is fort darnae schwerlichen befrandt. Dusser vmb veler Bosheit vnd Weberspennicheit der van Andernach

<sup>80)</sup> Seben (Sitten) A. H.

hefft den Toll, men dat placht tho boren, tho Lyntz gelacht vnd dar ein Slott gebauwt. Hefft oick de Stadt Zulpeke van Herzogen van Gulich gelaist vnd lange vnder gehadt. So he dan mit swarer Krankheit vmbfangen, hefft Conen Erzbisschop tho Treer ein Mumbar des Stiftes Collen gesatt; 1368. iss doitlich abgangen anno M<sup>o</sup>. CCC<sup>o</sup>. LXVIII., Saterdach na Bartholomei.<sup>81)</sup>

Vnd ihgedachte Cone Erzbisschop van Treer hefft van Heren Goddert Graeff tho Arnzbergh afflanget de Graueschap van Arnzbergh<sup>82)</sup> vnd de thom Stift Collen gegeuen vnd Grauen Goddert wibberumb gedaen dat Slott Brole mit synen 1369. Bptumpsten vnd Fairlix X<sup>m</sup> Goltgulden ao. dni. M<sup>o</sup>. CCC<sup>o</sup>. LXIX.<sup>83)</sup>

So dan [de] Erzbisschop [van] Collen Engelbert van der Marcke verstoruen (wie bouen geroort) hefft ehm Frederich ein Herr van Barwerden, Bischofs Conen van Treer Suister Sonne, wederumb gefolgt, der van groter Standhaftigkeit vnd sehr berombt by dem Keifer gewest, hefft de Stadt Colln ouerfallen hy ehren Prinilegien. Darumb de Stadt mit ehm einen Strydt angeheuen vnd de Herzog van Brabant vnd de Stadt Aicken, hebben dem Bischofpe bygestanden, dan de Graue van der Marcke is der Stadt Collen bygesallen tegen den Bischof dar van he hatt (als man sachte) XVI<sup>m</sup> Schildt; dan de Entseggebreef dem Bischofpe gesandt vermeldede, he nicht vmb der van Collen, dan vmb andere syne Frunde ehm entseggen moeste. Darumb hefft Graff Engelbert van der Marcke mit den van Colln op sanct Hieronimus Dagh by Lechnich Gomnich vnd de Dorpere darumb her gebrandt vnd verdoruen. Vnd dess negsten Dags na sanct Remey hefft Erzbisschop Frederich mit den van Bumne Sechtin<sup>84)</sup> vnd Walt-dorp hnt Welt getogen tegen Graff Engelbert vnd de van Colln. Auerst de Bischof mitt den synen tegen Middagh sich

<sup>81)</sup> Erzbischof Engelbert III. starb 25. Aug. 1368. In dem Supplement zu Northoff bei Meibom S. 409 ist irrig 1369 als Todesjahr genannt. — <sup>82)</sup> In d. A. Hschr. fehlen die Worte: die Graffsch. Arnzbg. angekauft; wodurch die ganze Stelle stumlos wird. — <sup>83)</sup> Diese Angabe ist aus dem Supplement zu Northoff bei Meibom a. O. berübergangen; aber irrig. Der Kaufbrief ist v. 25. Aug. 1368. Seiberg Urk. Buch II. N. 793. — <sup>84)</sup> Sechtin fehlt i. d. A. Hschr.

wederumb in Bumne gegeuen; is gein Schlachtung geschein. Also hefft de Bischof an Graeff Engelbert geschreuen, dat he dem Verbunde in Westphalen gemaickt vnuerbrocken, ehn vnd syn Stift nicht entseggen muge. Dem nahe de Ambtlude des Stiftes Collen mit Roue vnd Brande vnd mannigerhande Schaden int Landt van der Marcke getogen tho Herdenrichus vnd daer an der Ranthen by Recklinchhusen.

Im sulfftzen Jahr, im Vaastuent, do Graeff Engelbert dat Slott Buylsaeer belacht hatt (welch he oich genſlich verstuert, vthgesacht Hynrichs van Munsters Huys) ist ein Compositio vnd Verdracht durch de Fronde an beiden Syden gemayct.

So auerst bouen gerorte Abulff, Graeff Engelberts Broder de Bysdom Collen vnd Munster ouergegeuen vnd dat Landt van Cleue angenhom, hefft he Margarethen dess Grauen van dem Berge Suister thor Ehe genhommen ao. dni. M<sup>o</sup>. CCC<sup>o</sup>. LXX. [die jme den ersten Sonne Adolff genant selbe ao. M<sup>o</sup>. CCC<sup>o</sup>. LXXIII.]<sup>85)</sup> op sanct Stephans Dagh. Darnae den anderen Sonne Diederich ao. M<sup>o</sup>. CCC<sup>o</sup>. LXXIII. dess Tribages na Judica.

Anno dni. M. CCC<sup>o</sup>. XCI. Dintzages na Bartholomei schepede Graeff Engelbert thor Marcke mit synen Frunden ouer Ryn vnd lach in dem Stift Colln IX Nacht, de ersten by Ordingen de andern by Szons, de derden vnd veerden tusschen Collen vnd Brole, de vijssten tho Bruwiler, de festen vnd feuenden tho Friesen tusschen Lechnich vnd Zulpte, de achteden tho Frymehdorppe by des van Rhuerschette Slott, de negenden Nacht op den Rhine vor Orsey. Also dat hyrent-binnen wardt gebrandt woll **XXX** Myle Wegs lank vnd dartho worden gedingt dat Landt van Toneberch dat Landt van Nuwener, dat Land van Linne, dat Landt van Kampen vnd dartho andere Dorpere. Also vele dat sich dat leip an Wincope bouen VIII<sup>m</sup> Gulben vnd dartho dess Bischofs Slott tho Konnyndstorpe vnd oick dat Tollhuß gebrandt vnd gewunnen; dartho so viell gefangen op X<sup>m</sup> Gulden geachtet.

Summa der Mylen van dem Brande vnd Getooge van Ordingen tho Nusse III Myle, van Nusse tho Collen V Myle,

<sup>85)</sup> Die in [ ] gesetzte Stelle fehlt i. d. A. Hschr.

1370.  
1373.

1374.  
1391.

van Collen tho Bunne III, van Bunne de Belle langz wynte tho Bruiwylre III, van Bruiwylre biss tho Lechnich vnd tho Sulpte oick III, van Sulpte vnd Frysen tho Gynnich tho vnd tho Bodeborn tho III, van Frimesforpe tho Bodeke tho, dartho dat Sticht van Collen gebrandt biss tho Orsey VI Myle Wegs. — Summa XXX Myle.

### III.

#### Historie der Stadt Werl.

Von

Germann Brandis;  
Erbälzer und Bürgermeister daselbst.

1673.

Der Verfasser dieser Geschichte wurde zu Werl am 19. Juli 1637 geboren.<sup>1)</sup> Seine Familie gehört zu den Erbälzern und scheint anfangs Zeliol geheißen, später aber ihren jetzigen Namen dem früheren zugefügt zu haben; denn in der Verleihung-Urkunde des Erzbischofs Friedrich III. über die Werler Salzwerke an die dortigen Sälzer v. 1382, kommt kein Brandis sondern nur „Gotscalc Seisole“ unter den Sälzern vor. Eben so 1395 als die Erbälzer ihre Gewohnheiten und Rechte, worüber ihnen die früheren Briefe entkommen waren, neu bekundeten.<sup>2)</sup> In den Jahren 1487—1491 war „Gert Zeliol genant Brand nu tor tht rychter to Werle.“<sup>3)</sup> Später schrieb sich die Familie v. Brandis gnt. Zeliol.

Hermann Brandis wohnte in der Nähe des Schlosses, dem Schüngelschen Platze gegenüber, auf derselben Stelle, welche nachher der Bürgermeister Threll von einem geistlichen

<sup>1)</sup> Seibertz westf. Beiträge zur deutschen Geschichte I. S. 103. Die Lebens-Nachricht, welche v. Steinen Quellen der westfäl. Geschichte S. 144 von ihm mittheilt, ist irrig auf ihn bezogen, da sie vielmehr, wie v. Steinen in der Vorrede berichtigend selbst bemerkt, ein anderes Mitglied der Familie, nämlich Caspar Zeliol gnt. Brandis betrifft, der um 1518 zu Werl geboren und 1600 als fürsäbisch-fürstlicher Kammer-Director in Würzburg gestorben ist; Er soll mehrere genealogische Deductionen nachgelassen haben, von denen jedoch weiter nichts bekannt geworden. — <sup>2)</sup> Seibertz Urf. Buch H. Nr. 860 u. 891. — <sup>3)</sup> Daselbst III. Nr. 993.